



## PROJET / PROPOSED

### ORDRE DU JOUR / AGENDA

#### SÉANCE ORDINAIRE - VILLE D'HUDSON / REGULAR MEETING - TOWN OF HUDSON

Le 4 novembre 2019 - 19h30 – November 4<sup>th</sup>, 2019 – 7:30 PM

Ouverture de la séance / *Call to Order*

Reconnaissance aux Premières Nations / *Dedication to First Nations*

Mot du Maire / *Word from the Mayor*

1. Adoption de l'ordre du jour / *Adoption of the Agenda*
2. Approbation des procès-verbaux / *Confirmation of minutes*

#### **PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS / FIRST QUESTION PERIOD**

##### **3. Urbanisme / Urban Planning**

- 3.1 Demande de rencontre avec la CMM – retrait de la désignation développement axée sur le transport (TOD) – Droit de veto / *Request for a meeting with the CMM – removal of transit-oriented development (TOD) designation – Veto power*
- 3.2 PIIA – 426 rue Main – Nouvelle construction mixte / *SPAIP – 426 Main – New mixed construction*
- 3.3 PIIA – 572 rue Main – Rénovations majeures au garage / *SPAIP – 572 Main – Major renovations on garage*
- 3.4 PIIA – 709 rue Main – Agrandissement du bâtiment principal / *SPAIP – 709 Main – Addition to the main building*

##### **4. Administration et Finances / Administration and Finance**

- 4.1 Approbation des paiements octobre 2019 / *Approval of disbursements October 2019*
- 4.2 Concordance des approbations de paiements pour les paiements approuvés aux séances d'août, septembre et octobre / *Concordance of disbursement approvals for approved disbursement at August, September and October council meetings*

##### **5. Greffe / Town Clerk**

- 5.1 Calendrier des séances du conseil 2020 / *2020 Calendar of Council Meetings*
- 5.2 Mandat du comité de démolition – renouvellement / *Demolition Committee – renewal of mandate*
- 5.3 Renouvellement des assurances générales - 2020 / *2020 - Renewal of general insurance*
- 5.4 Nomination des membres au comité d'infrastructures naturelles et parcs / *Natural Infrastructure and Parks Committee – Appointment of members*
- 5.5 Nomination d'un membre au comité des arts, récréation & culture d'Hudson / *Hudson Art, Recreation & Cultural Council – Appointment of a member*

##### **6. Loisirs, culture et tourisme / Recreation, Culture & Tourism**

- 6.1 Festival des lumières et soirée cinéma familiale 2019 / *2019 Festival of Lights and Family Movie Night*
- 6.2 Demande de subvention - Fête du Canada 2020 / *Application for grant - Canada Day 2020*

##### **7. Travaux publics / Public Works**

- 7.1 Levée de la restriction temporaire d'utilisation de l'eau potable / *Lifting of the temporary water ban*
- 7.2 Implantation d'un arrêt sur Como-Gardens à l'intersection de la rue Mullan / *Installation of stop sign on Como-Gardens at the intersection of Mullan street*
- 7.3 Achat de blocs de ciment / *Purchase of cement blocks*

##### **8. Sécurité publique / Public Safety**

- 8.1 Achat d'équipement pour le Service incendie / *Purchase of equipment for the Fire Department*
- 8.2 Octroi de contrat – Patrouille / *Awarding of contract – Patrol*

##### **9. Affaires nouvelles / New Business**

#### **DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS / SECOND QUESTION PERIOD**

**Levée de la séance / Adjournment of meeting**